App Store からダウンロード

ti amo イタリア語 ★★★★★
制作 Alessio、2018年から指導

Essere と avere

Essere は自分が誰であるか、世界がどうであるかを言い、*avere* は持っているものを言いますが、年齢、空腹、のどの渇き、急ぎも表します。イタリア語でいちばんよく使う二つの動詞で、のちに過去形の助動詞にもなります。

活用

	essere	avere
io	sono	ho
tu	sei	hai
lui / lei	è	ha
noi	siamo	abbiamo
voi	siete	avete
loro	sono	hanno

イタリア語が avere を使う場面(日本語とはずれるところ)

表現	例
avere + anni	mia nonna ha ottant'anni
avere fame / sete	ho fame: si mangia?
avere caldo / freddo	in Sardegna d'estate abbiamo caldo
avere fretta / paura / sonno	ho fretta, ho paura, ho sonno
avere bisogno di	ho bisogno di un consiglio

年齢は *avere* で表し、*essere* は決して使いません: *ho trent'anni*。それに *ho*、*hai*、*ha*、*hanno* の *h* は発音しません: *o*、*ai*、*a*、*anno* と動詞を見分けるための文字です。

よくある間違い

誤	正
sono trent'anni	ho trent'anni (年齢は avere を使います)
sono fame	ho fame (空腹、のどの渇き、眠気は avere を使います)
mia madre a due sorelle	mia madre ha due sorelle (ha が動詞で、a は前置詞です)



thuisitaliaans.com/grammatica/ja
Alessio · 外国語としてのイタリア語教師、ITALS修士

無料シート、個人利用のみ：ご自身用に印刷できます。
再配布・公開・販売・改変は禁止です。© thuisitaliaans.com · 無断転載を禁じます。

App Store からダウンロード
ti amo イタリア語 ★★★★★
制作 Alessio、2018年から指導

あわせて知っておきたいこと

イタリア語のシートにないもの：イタリア語と日本語の比較、このページの単語、そしてことばにまつわる小話です。

イタリア語と日本語を並べて

分かれ方は日本語の *である* と *持っている* におおよそ対応しますが、境目の位置が違います。イタリア語は年齢、空腹、のどの渇き、寒さ、恐れに **avere** を使います: *ho trent'anni*、*ho fame*、直訳すれば *私は30年を持っている*、*私は空腹を持っている* です。ひどくお腹がすいたときは *ho una fame da lupo*（オオカミのような空腹）と言います。*私は30歳です* を *sono trenta* と言うのは、初心者だとすぐ分かるいちばん有名な間違いで、しかもすぐに卒業できます。

形容詞なら essere、名詞なら avere

意味	essere + 形容詞	avere + 名詞
眠い、疲れた	sono stanco	ho sonno
寒い、暑い	il caffè è freddo（ものが）	ho freddo, ho caldo（体が）
正しい	è giusto	hai ragione
運がいい	sono fortunato	ho fortuna

見分け方は一つです。*fame*、*sonno*、*ragione* は名詞なので *avere*、*stanco*、*fortunato* は形容詞なので *essere* を取ります。形容詞のほうは主語の性に合わせて *sono stanca* と変わり、名詞のほうは変わりません。

豆知識

*Essere*はラテン語の動詞二つの継ぎはぎです: 多くの形は*esse*から来ていますが、過去分詞の*stato*は*stare*から借りたものです。だから*sono stato*は「いました」とも「とどまりました」とも読めます。二つの動詞は歴史ごと溶け合い、イタリア語はそれを二度と切り分けませんでした。

このページに出てくる単語

イタリア語	意味
la bisnonna	祖母の母親
i nipoti	自分の子どもの子ども
il pastore	羊の世話をする人
le radici	家族がもともと出た土地
avere fame	何か食べたい状態
avere fretta	ぐずぐずしていられない状態



無料シート、個人利用のみ：ご自身用に印刷できます。
再配布・公開・販売・改変は禁止です。© thuisitaliaans.com · 無断転載を禁じます。

App Store からダウンロード
ti amo イタリア語 ★★★★★
制作 Alessio、2018年から指導

Essere と avere · 練習問題

まず章の腕試し、そのあとに難しさ順の練習問題が5つ。ここに解答はありません。すべて最後のページにまとめてあります。

00 · さっそく試す

Essere それとも avere?

1. I miei nonni _____ di un paese vicino a Nuoro.
2. Mio fratello _____ ventidue anni.
3. Noi _____ una casa in Sardegna.
4. (Io) _____ sete: c'è dell'acqua?
5. Voi _____ italiani o italoamericani?

01 · Essere

動詞 **essere** を入れて完成させましょう。

1. io _____
2. tu _____
3. lui _____
4. noi _____
5. voi _____
6. loro _____

02 · Avere

動詞 **avere** を入れて完成させましょう。発音しない **h** を忘れずに。

1. io _____
2. tu _____
3. lei _____
4. noi _____
5. voi _____
6. loro _____

03 · Le espressioni con avere

イタリア語では多くの感覚を **avere** で表し、*essere* では表しません。空欄を埋めましょう。

1. Marco _____ vent'anni.
2. (io) _____ fame, mangiamo?
3. (noi) _____ freddo, chiudi la finestra?
4. (tu) _____ sete?
5. Loro _____ paura dei cani.
6. (io) _____ bisogno di aiuto.

04 · Essere o avere?

正しい動詞を選んで活用させましょう。

1. Anna _____ italiana.
2. Anna _____ una macchina rossa.
3. (noi) _____ stanchi.
4. (noi) _____ sonno.
5. Quanti anni _____ tuo fratello?
6. Di dove _____ voi?
7. I bambini _____ caldo e _____ in giardino.

無料シート、個人利用のみ：ご自身用に印刷できます。
再配布・公開・販売・改変は禁止です。© thuisitaliaans.com · 無断転載を禁じます。

App Store からダウンロード
ti amo イタリア語 ★★★★★
制作 Alessio、2018年から指導

05 · Chi sono, che cosa hanno

essere か avere の現在形を入れて、形容詞を一致させましょう。

復習 aggettivi · presente indicativo · pronomi soggetto

1. Sofia _____ una studentessa spagnol _____.
2. (lei) _____ due fratell _____ più grand _____.
3. I suoi amici _____ simpatic _____ e _____ sempre fame.
4. Noi _____ in classe con lei: _____ una lezione alle nove.
5. E voi, _____ tempo domani? _____ liber _____?
6. Io _____ trent'anni e _____ di Napoli.

読んで理解する

この章の文法を、実際の文章で読みます。今回は家族へのメールです。

Le tue radici sarde

da Nonna Rosa <rosa.rossi@libero.it>

a anne.bakker@mail.nl

data mar 12 mar, 09:14

Cara Anne,

sono contenta della tua lettera. Sì, **siamo** parenti: tua bisnonna e mio padre **erano** fratelli.

Io **ho** ottantanove anni e **sono** nata a Nuoro. **Ho** ancora le fotografie di famiglia.

Quanti anni **hai**? E **sei** già stata in Sardegna? Noi **abbiamo** una casa vicino al mare, **siamo** in tre.

Ho il tuo numero, ma non ho l'indirizzo. Me lo mandi?

Un abbraccio,
Rosa

1. Quante persone vivono nella casa vicino al mare?
- ○ due
- ○ tre
- ○ sette
- ○ ottantanove

2. «Siamo in tre» usa il verbo…
- ○ avere
- ○ stare
- ○ andare
- ○ essere

3. Completa: «Marco ___ vent'anni».
- ○ è
- ○ ha
- ○ sta
- ○ fa

読んで理解する

この章の文法を、実際の文章で読みます。今回は戸籍簿のページです。

Archivio · Nuoro

archiviostorico.nuoro.it/famiglie

Registro delle famiglie

Rosa Rossi **è** nata a Nuoro nel 1935. **Ha** tre figli e sette nipoti.

Suo padre **era** pastore, sua madre **aveva** un piccolo negozio.

Oggi la famiglia **è** sparsa: **sono** in Sardegna, a Torino e in Olanda.

«**Abbiamo** le stesse mani», dice Rosa. «E **siamo** tutti testardi».

1. Quanti nipoti ha Rosa?
- ○ tre
- ○ sette
- ○ dieci
- ○ due

2. Perché «è nata» e non «ha nata»?
- ○ È un errore del sito
- ○ Perché è al passato
- ○ Nascere vuole il verbo essere
- ○ Perché è femminile

3. Completa: «I miei nonni ___ di Nuoro».
- ○ hanno
- ○ sono
- ○ è
- ○ ha



無料シート、個人利用のみ：ご自身用に印刷できます。
再配布・公開・販売・改変は禁止です。© thuisitaliaans.com · 無断転載を禁じます。

App Store からダウンロード
ti amo イタリア語 ★★★★★
制作 Alessio、2018年から指導

最後にもう一問

essere、avere、現在形がそろって登場：正しい形を入れましょう。

1. Mia sorella _____ ventidue anni.
2. Noi _____ di Cagliari, ma abitiamo a Milano.
3. (io) _____ fame: mangiamo qualcosa?
4. I bambini _____ sonno: è tardi.
5. Tu _____ stanco o _____ solo fretta?
6. Il caffè _____ caldo, attento!
7. (noi) _____ bisogno di un consiglio.
8. Voi _____ freddo? Chiudo la finestra.
9. Anna e Luca _____ molto simpatici.
10. (io) _____ felice: oggi _____ il mio compleanno!

よくある質問

玄関先や電話で「私です」はどう言いますか?
Sono io と言います: 動詞は「それ」ではなく、名乗る本人に合わせます。ですから *è lei, siamo noi, sono loro* となります。電話では *Chi parla? Sono Marco* という言い方も耳にします。

essere と stare の違いは何ですか?
Essere は身元や性質を表し(*sono italiano, è alta*)、*stare* は体調や調子(*come stai? sto bene*)、どこかにとどまること(*stasera sto a casa*)、決まった言い回しに使います。スペイン語を話す方はご注意ください: ser/estar とは境目の引き方が違い、*essere* のほうがずっと広く使われます。

c'è は別の動詞ですか?
いいえ。*essere* に小詞 *ci* がついたもので、「〜がある」という意味です: *c'è un problema*。とても役に立つので、独立した章になっています: c'è と ci sono。

「お腹がすいた」は過去形なのに、なぜ ho fame と現在形なのですか。
イタリア語は、今の状態を現在形で言うからです。日本語の「お腹がすいた」「疲れた」は形こそ過去ですが、今の状態を表しています。イタリア語ではどちらも現在形です: *ho fame*、*sono stanco*。*ho avuto fame* と言うと、もうすんだ話になります。

「私は学生です」の「です」は、いつも sono ですか。
主語が「私」のときだけです。「です」と違って、*essere* は主語によって形が変わります: *sono studente*、*Marco è studente*、*siamo studenti*。職業の前には、ふつう冠詞を付けません: *sono insegnante*、*è medico*。

「時間がある」「お金がない」は、どの動詞で言いますか。
avere で言います: *ho tempo*、*non ho soldi*、*hai un minuto?*。自分に何かがある、自分には何かがないと言うときは、主語を「私」にして *avere* を使います。*c'è tempo* も言えますが、「まだ時間はある」という一般的な言い方です。

「寒い」は fa freddo ですか、ho freddo ですか。
両方あり、意味が違います。*fa freddo* は天気や部屋が寒いこと、*ho freddo* は自分の体が寒いと感じることです。日本語ではどちらも「寒い」ですが、イタリア語では言い方が分かれます。人について *è freddo* と言うと「冷たい人だ」の意味になるので気をつけてください。

自己紹介では、essere と avere をどう使いますか。
名前、出身、仕事は *essere*、年齢は *avere* です: *sono Yuki, sono di Kyoto, sono ingegnere, ho trentadue anni*。名前は *mi chiamo Yuki* とも言います。「どうぞよろしく」にあたる決まり文句は *piacere* で、握手しながら言います。



無料シート、個人利用のみ：ご自身用に印刷できます。
再配布・公開・販売・改変は禁止です。© thuisitaliaans.com · 無断転載を禁じます。

App Store からダウンロード
ti amo イタリア語 ★★★★★
制作 Alessio、2018年から指導

付録 · イタリア語による解説

Essere e avere

Essere dice chi sei e com'è il mondo; avere dice cosa possiedi, ma anche età, fame, sete e fretta. Sono i due verbi più usati della lingua, e più avanti diventeranno gli ausiliari del passato.

Le coniugazioni

	essere	avere
io	sono	ho
tu	sei	hai
lui / lei	è	ha
noi	siamo	abbiamo
voi	siete	avete
loro	sono	hanno

Quando l'italiano usa avere (e altre lingue no)

Espressione	Esempio
avere + anni	mia nonna ha ottant'anni
avere fame / sete	ho fame: si mangia?
avere caldo / freddo	in Sardegna d'estate abbiamo caldo
avere fretta / paura / sonno	ho fretta, ho paura, ho sonno
avere bisogno di	ho bisogno di un consiglio

L'età si dice con avere, mai con essere: ho trent'anni. E la h di ho, hai, ha, hanno non si pronuncia: distingue il verbo da o, ai, a, anno.

Da sapere

· Nel parlato *ci* si attacca ad *avere* senza aggiungere significato: *ce l'hai una penna?*, *c'ho fame*. È correttissimo all'orale, si evita nello scritto formale.

· *Essere* con *di* dice l'origine e il possesso: *sono di Cagliari, il libro è di Anna*. Con *da* dice invece a cosa serve: *una tazza da tè*.

Gli errori più comuni

Sbagliato	Giusto
sono trent'anni	ho trent'anni (l'età vuole avere)
sono fame	ho fame (fame, sete, sonno vogliono avere)
mia madre a due sorelle	mia madre ha due sorelle (ha col verbo, a preposizione)



無料シート、個人利用のみ：ご自身用に印刷できます。
再配布・公開・販売・改変は禁止です。© thuisitaliaans.com · 無断転載を禁じます。

App Store からダウンロード

ti amo イタリア語 ★★★★★
制作 Alessio、2018年から指導

これから先

残りの54枚のシート、C2まで

これは無料の7枚のうちの1枚です。残りの54枚も同じ構成で、A1からC2まで、規則と表、練習問題、読み物、そしてすべての解答が入っています。61枚まとめて9 €、または全コースに含まれます。

61枚すべて · 9 € thuisitaliaans.com/schede

A1からC2までの全コース

55章を正しい順番で。練習問題とテスト、そして進み具合に合わせた復習つき。

全コース · 年額 39 €または1回 79 €、無期限

A1を無料で試す → thuisitaliaans.com/il-mio-corso/?lingua=ja

テーマごとに、ひとつの世界

App Store からダウンロード

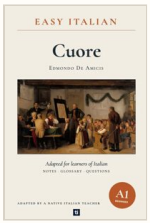
ti amo イタリア語アプリでは、文法をテーマ別のコースの中で、その分野の語彙といっしょに練習します: *il bar*、*i trasporti*、*il calcio*、*la moda*、*la burocrazia*、それにあと17のテーマ。自分の世界を選べば、文法はひとりでについてきます。日本語での解説もついています。

A1コースの半分は無料、登録も不要

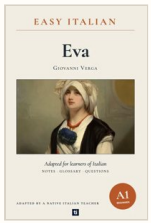
App Store · thuisitaliaans.com/app-ti-ja

自分のレベルでイタリア語を読もう

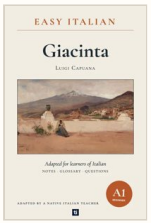
イタリアの名作をA1からC1までレベル別に書き直し、注釈と語彙集をつけました。表紙をタップすると、Amazonでペーパーバック版を見られます。



Cuore
Edmondo De Amicis · レベル A1



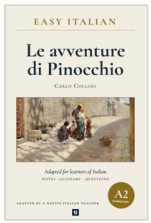
Eva
Giovanni Verga · レベル A1



Giacinta
Luigi Capuana · レベル A1



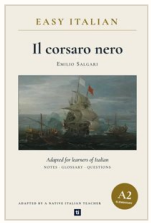
Il giornalino di Gian Burrasca
Vamba · レベル A1



Le avventure di Pinocchio
Carlo Collodi · レベル A2



La coscienza di Zeno
Italo Svevo · レベル A2



Il corsaro nero
Emilio Salgari · レベル A2

A1レベルの本をすべて見る（英語）: thuisitaliaans.com/italian-books-a1

解答

すべてひとつの場所に：ここで答え合わせをしてください。授業用に印刷するときは、このページを外します。

00 · さっそく試す
1. sono · 2. ha · 3. abbiamo · 4. Ho · 5. siete

01 · Essere
1. sono · 2. sei · 3. è · 4. siamo · 5. siete · 6. sono

02 · Avere
1. ho · 2. hai · 3. ha · 4. abbiamo · 5. avete · 6. hanno

03 · Le espressioni con avere
1. ha · 2. Ho · 3. Abbiamo · 4. Hai · 5. hanno · 6. Ho

04 · Essere o avere?
1. è · 2. ha · 3. siamo · 4. abbiamo · 5. ha · 6. siete · 7. hanno, sono

05 · Chi sono, che cosa hanno
1. è, spagnola · 2. Ha, fratelli, grandi · 3. sono, simpatici, hanno · 4. siamo, abbiamo · 5. avete, Siete, liberi · 6. ho, sono

読んで理解する 1
1. b) tre · 2. d) essere · 3. b) ha

読んで理解する 2
1. b) sette · 2. c) Nascere vuole il verbo essere · 3. b) sono

最後にもう一問
1 ha · 2 siamo · 3 Ho · 4 hanno · 5 sei, hai · 6 è · 7 Abbiamo · 8 avete · 9 sono · 10 Sono, è



thuisitaliaans.com/grammatica/ja
Alessio · 外国語としてのイタリア語教師、ITALS修士

無料シート、個人利用のみ：ご自身用に印刷できます。
再配布・公開・販売・改変は禁止です。© thuisitaliaans.com · 無断転載を禁じます。